

Confirmations on the Beaupré Coast in the Year 1669

Chasteau Riché, L'ange gardien, Ste. Anne

Transcribed by Gail Moreau-DesHarnais, FCHSM member (gfmoreau1@aol.com)

Transcriber's notes: These confirmations are found on FHL film #1311432, item #14 and also on the indicated PRDH Online certificates. The names are transcribed as found on the film and have not been standardized, as they are on PRDH Online. Names followed by an asterisk [*] are not shown in the *Dictionnaire Jetté [DJ]* as having been confirmed. [Note from Suzanne Sommerville - Jetté may have omitted recording some confirmations because he used these references, sometimes, to establish the first presence of an individual in New France. If a person was documented before the confirmation took place, he used the earlier date.] A double asterisk [**] indicates the name could not be found in *DJ*. Family names in parentheses are as shown in *DJ*. Transcriber's comments are in brackets. If an individual was the ancestor of a person who was in Détroit between 1701 and 1710, that information is also given. References are cited at the end of the lists.

Chasteau Riché [Château-Richer]

[All said to be from *Canadas*]

Elisabeth Etourneau* (Létourneau)

Jean plante*

Jean guion* (Guyon)

gabriel balestaquin galan* (Balestaquin *dit* Galan)

françoise baneillot**

Marie Magdeleine doion* (Doyon)

Françoise gravelle* (Gravel)

Sainte cloustier* (Cloutier)

Elizabeth ursule cloustier* (Cloutier)

[PRDH #403578]

Louis bosset (Bossé)

francois bouvain**

Noel Gagnon*

Claude bouchard*

Marie anest (Anet)

francois du Mats* (Dumas)

Charles Thibault*

françois Thibault*

Chaterine Drouin*

[PRDH # 403579]

Jeanne Racine*

Lange gardien [L'Ange-Gardien]

Nicolas Trudel*

pierre La Mare* (Lamarre)

Marie gaudin* (Godin)

[PRDH #403589]

Marie chesnest* (Chenay)

Margueritte gariieppy* (Gariépy)

Ste anne [Ste-Anne-de-Beaupré]

Marie Pelletier*

Marie Therese Lissart* [*sic*] (Lessard)

Martin fouquet

[PRDH #403547]

Charle Trespagni* (Trépanier or Trépagny)

Charle Romain**

Sources Used

Jetté, René. *Dictionnaire généalogique des familles du Québec des origines à 1730*. Les Presses de l'Université de Montréal: Montréal, 1983.

Programme de recherche en démographie historique (PRDH) de l'Université de Montréal online:

<http://www.genealogie.umontreal.ca>

Confirmations in the Parish of Beauport: 5 February 1669, 23 April 1669

Transcribed by Gail Moreau-DesHarnais, FCHSM member (gfmoreaul@aol.com)

Transcriber's notes: These confirmations are found on FHL film #1311432, item #14 and also on the indicated PRDH Online certificates. The names are transcribed as found on the film and have not been standardized, as they are on PRDH Online. Names followed by an asterisk [*] are not shown in the *Dictionnaire Jetté [DJ]* as having been confirmed. [Note from Suzanne Sommerville - Jetté may have omitted recording some confirmations because he used these references, sometimes, to establish the first presence of an individual in New France. If a person was documented before the confirmation took place, he used the earlier date.] A double asterisk [**] indicates the name could not be found in *DJ*. Family names in parentheses are as shown in *DJ*. Transcriber's comments are in brackets. If an individual was the ancestor of a person who was in Détroit between 1701 and 1710, that information is also given. References are cited at the end of the lists.

5 February 1669

Pierre Morin, ** bishopric of *Clairemont* en Auvergne

Robert le Clerc, bishopric of rouen (Leclerc)

Raphael girou,* beauport (Giroux)

Jean parradis,* beauport (Paradis)

Pierre choret,* beauport

Jacques parent,* beauport

Jean pilote,*bishopric of la Rochelle

Jeanne Melleoir,* Beauport (Milloir)

Jean baptiste le fever,* Beauport (Lefebvre)

Jeanne le blanc,* Beauport (Leblanc)

Marguerite vachon,* Beauport

Louise Chevallier,* Beauport

Marguerite le blanc, * Beauport (Leblanc)

Marie Juchereau,* Beauport

Marie le blanc, * Beauport (Leblanc)

Angelique de lauzon,* Beauport [Lauzon (de)]

Madelaine du bois,*Bishopric of la Rochelle [Wife of Michel Baugis, mother of **Michel Baugis**, hired to go to Détroit, 12 August 1707, in a contract by Adhémar, with his brother-in-law, **Pierre Choret**, husband of Marie Anne Baugis. Michel Baugis was present in Detroit on 22 March 1710 and on 16 August 1710. On 22 March, he was the godfather of Marie Jeanne, a 15-year-old *panise*, belonging to **Jean Richard**, a voyageur and interpreter. On 16 August Michel Baugis was the godfather to Michel, the son of Hurons. On both occasions Michel Baugis signed the Ste. Anne de Detroit's parish register.]

[PRDH #403794]

Anne lAnglois,* Beauport (Langlois) [Wife of René Cauchon (*DJ*, 209).]

[PRDH #403795]

23 April 1669

Pierre Pinguet,* Bishopric of *Canadas* [Pierre Pinguet, sieur de Montigny, married Catherine Testard, 19 October 1689, at Montréal. Their daughter, Catherine, married **Paul Guillet**, at Détroit by 9 July 1708 when he witnessed the sale of land by **Jacques Demoulin** and his wife, to **Jean Le Sueur** (*MPHC*, 34, 241).]

Pierre Laurent Nafrichou, Bishopric of Poitiers (Nafrechou)

Marin Aloy, **Archdiocese of Rouen

Estienne Potier, Charenton, Bishopric of Paris (Pothier *dit* Laverdure) [Arrived September 1665, soldier in the Company of DuGué, Carrignan Regiment. Married Michelle LaHaye, 9 September 1670, at Québec (*DJ*, 936). Father of **Toussaint Pothier dit Laverdure** who was hired 5 September 1701, with **Joseph Trottier dit Desruisseaux** and **Robert Réaume**, to take Mesdames Cadillac and Tonty to Détroit (*Michigan's Habitant Heritage*, Vol. 21, #1, Jan. 2000, 9).]

Gabriel Tivierge,* *Canadas* (Thibierge/Tibierge)

Jean Claude Moina, ** Archdiocese of Sens [Jean Moinat Labrie attended the marriage of Jean Leguay and Marie Brière, 16 October 1670, at Québec (PRDH #66958).]

françois Gesron, Bishopric of La Rochelle (Gesseron *dit* Brûlot)

Charles Loyer, * *Canadas*

Francois Tivierge, * Blois (Thibierge/Tibierge)

Charles desnoyers, ** Archdiocese of Paris

Simon Pierre Denys, * *Canadas* [Son of Simon Denis, sieur de La Trinité, and Françoise Dutartre (*DJ*, 333). In the 1681 census at La Pérade, age 29; godfather of Marie Madeliene Leroy, 29 December 1684, at Batiscan (PRDH #97395, # 7431) or son of Pierre Denis, sieur de La Ronde, and Catherine Leneuf (*DJ*, 333).]

Francois de chaisemartin, ** Bishopric of Limoges

J. Baptiste Haley, * *Canadas* (Halay)

Charles Le Gardeur, * *Canadas*

Jean Andeouatiren, ** Bishopric of *Canadas*

René Philippeau, Bishopric of *Canadas*

Louis Creste, * *Canadas* (Crête)

[PRDH #403731]

Eustache Lambert, * *Canadas* (Lambert *dit* Dumont)

Estienne Ouatesemin, ** *Canadas*

Ignace Carcoen, ** *Canadas*

René Le Gardeur, * *Canadas*

Vincent Vachon, * *Canadas*

Gilles Boissel, * *Canadas*

Pierre Louyneau, Bishopric of *Lusson* (Louineau/Luineau)

François Logé, ** Bishopric of Clermont

Jean de La font, ** Bishopric of *Auzerre*

Pierre Bezeau, Bishopric of Angers

Pierre de fontenelle, ** Bishopric of Bruxelles en Flandre

Leonard Tregni, ** Bishopric of Saintes

Simon Plomb, ** Archdiocese of Bourges

Charles de Launay, * Bishopric of Mans (Delaunay)

Leonard Laguillier, ** Bishopric of Limoges

Pierre Niel, * Bishopric of *Canadas*

Jean Jobin, * Archdiocese of Paris

[PRDH #403732]

Charles Jobin, Archdiocese of Paris [Married January 1657, Paris, Marie Madeleine Girard (*DJ*, 600); father of **Marie Madeleine Jobin**, wife of **François Fafard *dit* Delorme**, at Détroit by 24 September 1708 when she gave birth to the first twins born at Détroit: **Joseph** and **Étienne**. Marie Madeleine was buried at Détroit, 29 January 1711 (*DJ*, 410).]

Jean Baptiste Couture, ** Archdiocese of Rouen [Possibly son of Guillaume Couture and Anne Émard, born 6 November 1650. Guillaume Couture was from Rouen (*DJ*, 288).]

André Forent, Bishopric of La Rochelle (Forand)

Joseph Denys, Bishopric of *Canadas* (Denis *dit* Levallon)

Francoise Le tard, Bishopric of *Poictiers* [Wife of Simon Bourbeau (*DJ*, 147); mother of Adrienne Bourbeau, wife of **Jacques Jobin** who was hired in a contract, 8 April 1705, by Chambellon at Québec to go to *Pontchartrain du Détroit*. Jacques was the brother of **Marie-Madeine Jobin**.]

Anne Renaud, * Bishopric of La Rochelle

Marie Vignier, * Bishopric of Lusson

Nicolas Le dené, ** Bishopric of Rouen

Francois Cerier, ** Bishopric of Limoges

Nicolas Barboton, Bishopric of Saintes (Barboton *dit* Latouche) [Soldier of the Company of Grandfontaine, Carignan Regiment (*DJ*, 47).]

Nicolas Marsolet, * Archdiocese of Rouen [Married Marie Barbier, 19 March 1637, at Rouen (*DJ*, 775); grandfather of **Jean Lemire *dit* Marsolet**, son of Jean Lemire and Louise Marsolet, who was in the first convoy to Detroit, 24 July 1701 (*DJ*, 709-710).]

Louis de La vergne, Bishopric of Limoges (Lavergne)
Francois Serein, ** Bishopric of Limoges
Louys Languille, ** Bishopric of Marseille
Pierre Menage, Bishopric of *Poictiers* (Ménage) [Married Anne Leblanc, 13 March 1673, at Québec (*DJ*, 793); father of Marie Madeleine Ménage, second wife of **Pierre Gauvreau**, who was in the first convoy to Détroit (*DJ*, 482).]
Michel Le Pichard, Bisopric of Lisieux (Pichard)
Marie Charlotte, ** Bishopric of Geneve
[PRDH #403733]

Charles Soursigan, ** Bishopric of *Poictiers*
Marie Jeanne Beaulieu, ** Bishopric of Canadas
Marie le Gardeur, * Bishopric of *Canadas*
Anne Poirier, * Bishopric of *Canadas*
Marie Anne Morin, ** Bishopric of *Canadas*
Marie Talon, ** Bishopric of La Rochelle
Marie Soumande, * Bishopric of *Canadas*
Anne Baillargeon, * Bishopric of *Canadas*
Marie Creste, * Bishopric of *Canadas* (Crête)
Jeanne Mauffaix, * Bishopric of *Canadas* (Maufay)
Jeanne Marie Rimbaut, Bishopric of *Poictiers* (Raimbault/Raimbaud) [Married circa 1670 Étienne Raimbault (*DJ*, 961-962).]
Jeanne Elizabeth La Marche, ** Bishopric of *Canadas*
Marie Jeanne Pelerin, * Bishopric of *Canadas* (Pellerin)
Jeanne de Lestre Le Vallon, * Bishopric of *Canadas* (Delestre dit le Vallon)
Marie Brisson, ** Bishopric of *Canadas*
[PRDH #403734]

Sources

Jetté, René. *Dictionnaire généalogique des familles du Québec des origines à 1730*. Les Presses de l'Université de Montréal: Montréal, 1983.
Michigan Pioneer and Historical Collections (MPHC), Vol. 34. Wynkoop Hallenbeck Crawford Co.: Lansing, Michigan, 1905.
Programme de recherche en démographie historique (PRDH) de l'Université de Montréal online:
<http://www.genealogie.umontreal.ca>

Confirmations in the Parish of DonBour, 25 May 1669; Montréal, 1 May 1669 Transcribed by Gail Moreau-DesHarnais, FCHSM member (gfmoreaul@aol.com)

Transcriber's notes: These confirmations are found on FHL film #1311432, item #14 and also on the indicated PRDH Online certificates. The names are transcribed as found on the film and have not been standardized, as they are on PRDH Online. Names followed by an asterisk [*] are not shown in the *Dictionnaire Jetté* [*DJ*] as having been confirmed. [Note from Suzanne Sommerville - Jetté may have omitted recording some confirmations because he used these references, sometimes, to establish the first presence of an individual in New France. If a person was documented before the confirmation took place, he used the earlier date.] A double asterisk [**] indicates the name could not be found in *DJ*. Family names in parentheses are as shown in *DJ*. Transcriber's comments are in brackets. If an individual was the ancestor of a person who was in Détroit between 1701 and 1710, that information is also given. References are cited at the end of the lists.

At Don Bourg [Seigneurie de Dombourg (Neuville)] 25 May 1669

Barbe Sylvestre, ** Bishopric of *Canadas*
Pierre Chartier, * Bishopric of *Poictiers*
Guillaume Bertrand, * Bishopric of La Rochelle
Nicolas LAnglois, Bishopric of *Roüen*
Genevieve Aiot, * Bishopric of *Canadas* (Geneviève Hayot)

Estienne Lesveill , Bishopric of *Rou en* (L veill )
Anthoine Bordeleau, Bishopric of La Rochelle (Bordeleau *dit* Laforest)
Bernard Dozan, ** Bishopric of Lectoure
[PRDH #403653]

Montr al: 1 May 1669; 5 May 1669

Vers le Mont Real [Towards Montreal]: 1 May 1669

Francoise La Violette * (Mousseau *dite* Laviolette) [Married Jean Mandeville; mother of Jean Mandeville who was hired to go to D troit, 28 July 1704 (PRDH #50345; DJ, 760; RAPQ, 209)]
[PRDH # 403618]

**Dans L'Isle du Mont Real, a la Coste de St Fran ois: 5 May 1669,
all from the Bishopric of Canada**

Jean Lorion *

Jacques Lorin, * (Lorrain)

Pierre Lorain, * (Thierry *dit* Pierre Lorrain *dit* Lachapelle)

Jacques Richeomme, * (Richaume)

Barbe Richeomme, * (Richaume)

Jacques Beaujean, *

Pierre Hunault, * (Hunault *dit* Beauchamps) [Married Catherine Beauchamp, 12 April 1686; father of **Pierre** who was hired to go to Detroit, 12 April 1710 (RAPQ, 212; DJ, 580)]

Jean Aubuchon, * [Married Marguerite S dilot; father of **Gabriel Aubuchon**, hired to go to D troit, 27 May 1701, in the first convoy; daughter, Marguerite, married **Jean Cusson** who was hired to go to D troit 4 July 1704; daughter, Marie-Madeleine, married **Pierre Janot** who was hired to go to D troit 22 May 1709 (RAPQ, 206, 209; DJ, 28, 296, 591; Montreal Notarial Records, BHC)]

Nicole Philatreau, * (Filiatrault/Fillastreau) [Married  tienne Lalande *dit* Langliche; mother of Marie Anne Lalande who married **Antoine Fran ois Beaune**, hired to go to Detroit, 28 July 1704, under the name of *Etienne Bosne* (RAPQ, 209; DJ, 633).]

Jean Philatreau, * (Filiatrault/Fillastreau)

[PRDH #403619]

**Au pied du Sault de S' Lou is dans L'Isle du Mont Real [at the foot of the falls of St. Louis on the Isle of
Montreal]**

Pierre Gaultier, * Bishopric of Saintes (Gauthier *dit* Saguingoira)

Jean Beauvais, * Bishopric of Canada

Claude B gin, * from Poitiers (B gin)

Jean [no more information is given concerning him]

[PRDH #403617 (no specific date is given)]

At Montr al, 12 May 1669

Lou is Pegicoupy, Sauvage, ** from Canada

Zacharie Bouchard, * from Canada

Jacques des Roches, * from Canada

Jean Baptiste Basset, * from Canada

Jean Gervais, * from Canada (Gervaise)

Jean Baptiste Le Moyne, * from Canada

Pierre Le Moyne, * from Canada

Urbain Tixier, * from Canada (Tessier)

Jacques Deniau, * from Canada

Gabriel Cardinal, * from Canada

Lou is du charne, * from Canada (Ducharme or Ducharme *dit* Lafontaine)

Julien Gilles, Bishopric de *Constances* en Normandie

Charles Page, ** Bishopric de Vabre, en Ro iargue

Abraham Bo iat, * Bishopric de Vabre, en Ro iargue

Fran ois Bo iat, ** Bishopric de Vabre, en Ro iargue

Jacques Molinier, ** Bishopric de Vabre, en Roüargue

Sources

Jetté, René. *Dictionnaire généalogique des familles du Québec des origines à 1730*. Les Presses de l'Université de Montréal: Montréal, 1983.

Massicotte, E.-Z. "Répertoire des engagements pour l'Ouest conservés dans les Archives Judiciaires de Montréal (1670-1778)". *Rapport de L'archiviste de la Province de Québec pour 1929-1930*. Rédempti Paradis, 1930. (RAPQ).

Programme de recherche en démographie historique (PRDH) de l'Université de Montréal online:
<http://www.genealogie.umontreal.ca>

Confirmations at Montréal: 12 May 1669; at Fort S^t Louys [*sic*], 20 May 1669 and 21 May 1669

Transcribed by Gail Moreau-DesHarnais, FCHSM member (gfmoreau1@aol.com)

Transcriber's notes: These confirmations are found on FHL film #1311432, item #14 and also on the indicated PRDH Online certificates. The names are transcribed as found on the film and have not been standardized, as they are on PRDH Online. Names followed by an asterisk [*] are not shown in the *Dictionnaire Jetté [DJ]* as having been confirmed. [Note from Suzanne Sommerville - Jetté may have omitted recording some confirmations because he used these references, sometimes, to establish the first presence of an individual in New France. If a person was documented before the confirmation took place, he used the earlier date.] A double asterisk [**] indicates the name could not be found in *DJ*. Family names in parentheses are as shown in *DJ*. Transcriber's comments are in brackets. If an individual was the ancestor of a person who was in Détroit between 1701 and 1710, that information is also given. References are cited at the end of the lists.

Catherine Milot, * *Canadas*

Magdelaine Beuvais, ** *Canadas*

Marie Fibodeau, ** *Canadas* [Possibly Marie-Marthe Thibodeau, daughter of Mathurin Thibodeau and Catherine Avard, baptized 21 February 1661 at Montréal (*DJ*, 1078).]

Louyse La loyre, ** *Canadas* [Possibly Louise Jousset *dite* Laloire, daughter of Mathurin Jousset *dit* Laloire and Catherine Lotier, baptized 17 August 1662 at Montréal (*DJ*, 610).]

Jeanne le Ber, * *Canadas*

Francoise Lason, ** *Canadas* [Possibly Françoise Lauzon, daughter of Gilles Lauzon and Marie Archambault, baptized 22 April 1662, at Montréal [*DJ*, 664].]

Estiennette hurtebise, * *Canadas*

Susanne Artus, * *Canadas* [Suzanne Artus, daughter of Louis Artus, *sieur de* Sailly, and Anne-Françoise Bourduceau, was baptized 4 April 1663 at Montréal. It is indicated in *DJ* that she died after the 1667 census. It is more likely that Susanne returned to France with her family after her father's death 9 April 1668 (*DJ*, 23).]

Catherine Gete, * *Canadas* (Jetté)

Elizabeth Livernois, * *Canadas* (Benoît *dite* Livernois) [Elisabeth Benoît married François Bleau, 22 February 1672, at Montréal (*DJ*, 115). They were the parents of **François Blot** who was hired, contract by Adhémar, 16 July 1702 and 10 July 1703, to go to Détroit (*RAPQ*, 207-208). Their son, Laurent Blot, was hired, contract by Adhémar, 19 February 1708, by **Gabriel Baudreau** to go to La Mobile (*RAPQ*, 211). Very likely he accompanied Baudreau through Détroit. The Beaudreau family was present at Détroit, 24 November 1708, when their daughter, **Marie Louise**, was baptized at Ste. Anne de Detroit (*DJ*, 57).]

Catherine Godin, * *Canadas* [Catherine Godin married Louis Fortin *dit* Lagrandeur, 21 November 1672, at Montréal. They were the parents of Michelle Fortin who was the mother of an *enfant naturel*, Marie Louise, a daughter of **Antoine Théroux**, baptized 25 September 1702 at Lachine (*DJ*,

511). Antoine Théroux married **Marguerite LaForest** 10 June 1706 at Montréal. The family was at Détroit, 21 January 1707, when their son **Pierre** was born and baptized the same day at Ste. Anne de Detroit. Antoine Théroux appeared to accept responsibility for his daughter, Marie Louise, who was buried, 22 July 1710, at Trois-Rivières, listed as the daughter of Antoine *Tereau dit* Laferté. See PRDH #13678 for more information concerning Marie Louise's baptism and the fact that the Théroux / Fortin couple was not allowed to marry.]

Marguerite Gaude, * *Canadas* (Godé) [Marguerite Godé married Jacques Hubert *dit* LaCroix 24 November 1681 at Montréal (*DJ*, 575, 576). They were the parents of **Jacques Hubert dit LaCroix** who was hired, contract by Adhémar, 30 May 1705 (*RAPQ*, 210) to go to Détroit. **Jacques Hubert** was also hired to go to Détroit, contract by Adhémar, 13 October 1707 (*RAPQ*, 211) and accompanied his father-in-law, **Jacques Cardinal**, and brother-in-law, **Jacques Cardinal**. He married **Marie Cardinal**, 5 September 1707, at Montréal. The Hubert family was at Détroit, 11 December 1709, when their second son, **Pierre**, was born and baptized. Marie *dite* Marie-Anne Hubert, daughter of Jacques Hubert and Marguerite Godé married **Jacques-Charles de Couagne**, 6 March 1707, at Montréal (*DJ*, 279, 575). **Charles de Couagne, fils**, was also hired on 30 May 1705 to go to Détroit.]

Marie Chauvin, * *Canadas* [Marie Chauvin married Nicolas Baron *dit* Lupien 16 November 1676 at Montréal (*DJ*, 51). Their son, **Nicolas Baron**, was hired, contract by Adhémar, 10 July 1703, to go to Détroit (*RAPQ*, 208).]

Marguerite Jourdain, * from Rouen [Jourdam on PRDH] [Marguerite Jourdain married Bernard Delpêche *dit* Bélair 25 November 1667 at Montréal (*DJ*, 324). Bernard Delpesche *dit* Bélair arrived at Québec 18 August 1665 on board the *Aigle*, a soldier in the Company of Salière (Langlois, 293).] Their son, **François Delpêche**, from Trois-Rivières, was hired, contract by Adhémar, 17 May 1710, with **André Marcil** and **Jacques de Gagnies**, to go in the *canot* of **Michel Massé**, habitant of Fort Pontchartrain, to the fort [MNR, Vol. 2, 556, 557].

[PRDH #403621]

Sources

Jetté, René. *Dictionnaire généalogique des familles du Québec des origines à 1730*. Les Presses de l'Université de Montréal: Montréal, 1983. (DJ)

Langlois, Michel. *Carignan-Salière 1665 – 1668*. La Maison des ancêtres inc.: Drummondville, Québec, 2004

Massicotte, E.-Z. "Répertoire des engagements pour l'Ouest conservés dans les Archives Judiciaires de Montréal (1670-1778)." *Rapport de L'archiviste de la Province de Québec pour 1929-1930*. Rédempti Paradis, 1930. (RAPQ)

Programme de recherche en démographie historique de l'Université de Montréal online:
<http://www.genealogie.umontreal.ca> (PRDH)

Confirmations at Fort S^t Louys, 20 May 1669 and 21 May 1669

Transcribed by Gail Moreau-DesHarnais, FCHSM member (gfmoreau1@aol.com)

Transcriber's notes: These confirmations are found on FHL film #1311432, item #14 and also on the indicated PRDH Online certificates. The names are transcribed as found on the film and have not been standardized, as they are on PRDH Online. Names followed by an asterisk [*] are not shown in the *Dictionnaire Jetté [DJ]* as having been confirmed. [Note from Suzanne Sommerville - Jetté may have omitted recording some confirmations because he used these references, sometimes, to establish the first presence of an individual in New France. If a person was documented before the confirmation took place, he used the earlier date.] A double asterisk [**] indicates the name could not be found in *DJ*. Family names in parentheses are as shown in *DJ*. Transcriber's comments are in brackets. If an individual was the ancestor of a person who was in Détroit between 1701 and 1710, that information is also given. References are cited at the end of the lists.

In numerous instances, Jetté, Langlois, Raymond, and PRDH (see Sources at end) disagree about the year the confirmations took place at *Fort S^t Louys* (present-day Chambly, Québec). This confusion, which concerns whether the year was 1668 or 1669, was initiated within the recorded list itself. As noted above,

the lists that I have transcribed for several years are found on Family History Library microfilm #1311432, item #14. Each page is numbered at the top. However, because the style of writing the page number differs from that of the list, it is possible that the page numbers were added at a later date.

As the title of this article indicates, I suspect that the year was actually 1669. This suspicion is based on the information which follows. The confirmations for 1669 (*Confirmés en 1669*) begin on page 56.

Page 56: 5 February **1669**, Beauport; 23 April **1669** (the name of the parish is not given)

Page 57: continuation of the unnamed parish

Page 58: continuation of the unnamed parish

Page 59: year **1669** written at top of page: 25 May **1669**, Dombourg; 1 May (1669); toward Mont Real; 5 May (1669), Isle de Mont Real and at the foot of Sault S^tLouys on the Isle of Mont Real

Page 60: again the year **1669** is written at the top of the page: 12 May (1669), at Mont Real; 22 September **1669**, on *la route* St. Michel

Page 61: 9 September **1669**, Québec

Page 62: continuation from previous page, with the date of 21 September (1669). At the bottom of this page is the date of 11 May 1668, Montreal. This list is continued on page 63. Page 64, top has confirmations at Montreal, 12 May **1669**. The bottom of that page has the confirmations for Fort S^t Louys, as shown below. It appears the transcriber/recorder wrote the year 1668 and then changed the last number to a **9**. This list is continued on page 65 and finished on page 66.

Page 66: bottom, are the confirmations at the same place (Fort S^t Louis) on 21 May **1669**.

Page 67: 24 May **1669**, Champlain and 25 May (1669), Batiscan

Page 70: begins the confirmations for the year 1670, as is clearly written at the top of the page in the older penmanship. Because of the sequencing of the dates for the year **1669**, the date for the confirmations at Montréal should be 11 May **1669** and for the confirmations at Fort St Louis should be 20 May **1669**. [See Editor's note at the end of this article.]

Confirmed at Fort S^t Louys, 20 May 1669 [1668 on PRDH]

FHL film #1311432, item #14

Confirmé au Jacques de Chambly de Laon.
Valentin Frappier de Lussion.
20 May 1669. Francois Gremon de Bologne.

Jacques de Chambly, * from Laon [Commander of Fort S^t Louis at the rapids of Chambly, 15 November 1665 and 1670-1673. Captain of the Company of Chambly in the Carignan Regiment.]

Valentin Frappier, from *Lussion* (Frappier dit Beauregard) [Valentin Frappier, *sieur de* Beauregard, arrived at Québec 30 June 1665 as a lieutenant in the Company of the Allier Regiment. He then became a lieutenant of Jacques de Chambly in the Carignan Regiment.]

Francois Gremon, ** from *Boloigne* [Grenon on PRDH]

Jacques d'Harcinval, ** from Rouen [Dharcinuas on PRDH] [Jacques d'Harcinval, *sieur de* Beaumont, lieutenant in the Company of Captain Latour]

Jean du Bert, ** from Bordeaux

Christophe Laurent, * from Sens [Christophe Laurent dit Champagne arrived at Québec 19 June 1665 on board the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Chambly. He attended the wedding of Léonard Montreau dit Francoeur, 1 March 1668, at Montréal.]

Francois Abelin, from *Xaintes* (Blain or Abelin)

Marguerite le Vaigneux,* from Rouen (Levaigneur) [Levaigneus on PRDH] [She had a marriage contract with Bernard Delpêche (Basset, 25 October 1667) annulled 22 November 1667. Marguerite Levaigneur married Léonard Montreau, 1 March 1668, at Montréal.]

Jean Martinet, * from Langres (Martinet, *sieur de Fonblanche*) [Surgeon in the Company of Captain Latour, Jean Martinet arrived at Québec, 19 June 1665, on board the *Vieux Siméon*.]

Guillaume La grange, ** from Angers

Louys Huguenin, ** from *Chaalons*

Pierre Mehureux/Metrureux [*sic*], ** from Tours [Metureus on PRDH] [Pierre Metriveau (Langlois, 413).]

Jean Legresle [*sic*], ** from Limoges [Jean Legreste (Langlois, 389).]

Joseph d'orguan, ** from *Auche*

Nicolas Roussel, ** from Langres

Rene Cochon, from Tours (*Cauchon dit ou sieur de Laverdière / Lauverdière*)

Andre Guitard, ** from *Angoulesme*

[PRDH # 403505]

Guillaume Guillot, from Agen (*Guillot dit Larose*) [Guillaume Guillot *dit Larose* arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Latour.]

Leonard Montereau, * from *Poictiers* (Montreau (de) *dit Francoeur*) [Léonard Montreau *dit Francoeur* arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Froment.].

Jacques Brilloing, ** from *Xaintes* [Jacques Brillon (Langlois, 247).]

Pierre Le grand, ** from Rouen

Jean Becedé, * from Cahors [Jean Basset (Bessède) *dit Brisetout* arrived 19 June 1665 on board the *Vieux Siméon*, a soldier in the Company of Captain Latour. PRDH lists his name in the confirmation list as “Becede” but then does link him with Jean Basset *dit Brisetout*.]

Louys de L'Isle, from Rouen (Delisle) [Louis Delisle arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Petit.]

Guillaume Loret, from Vannes (*Loret dit Lafontaine*)

Pierre de figalet [*sic*], ** from *Xaintes* [Defugalet on PRDH] [Pierre de Fiegalet received the *scapulaire du Mont-Carmel* at Québec 19 July 1665 (Langlois, 290).]

Louys doux, ** from *Poictiers* [Jetté and Langlois do not note his presence in New France. PRDH only shows his presence on the confirmation list. However, Raoul Raymond indicates the presence of Louis Doux *dit Ladouceux* [Ladouceur] in three contracts drawn up by the notary Basset on: 2 February 1671, 9 December 1671 and 25 October 1675 (Raymond, 288-289).]

Jacques du Chiron, ** from Tours

Jean Poirier, * from Cahors (*Poirier dit Lajeunesse*) [Jean Poirier *dit Lajeunesse* arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Chambly.]

Francois Girard, ** from Sarlat

Francois Pinsonneau, from *Xaintes* (*Pinsonnault dit Lafleur*) [François Pinsonneau *dit Lafleur* arrived at Québec 14 September 1665 on board the ship the *Justice*, a soldier in the Company of St- Ours.]

Pierre Mauger, ** from Bayonne

Leger Boucher, ** from Auxerre [Boudier (Raymond, 284).]

Pierre le Siege, from Sarlat (*Lesiège dit Lafontaine*) [Leliege on PRDH] [Pierre Lesiège *dit Lafontaine* arrived at Québec 19 August 1665 on board the *Paix*, a soldier in the Company of Captain Saurel.]

Pierre Merlet, ** from Bordeaux

[PRDH #403506]

Jean Isambart, from *Xaintes* (*Isambart dit LaGarenne*)

Bernard de nagé, from Bordeaux (Deniger *dit* Sansoucy) [Denige from PRDH] [Bernard Deniger *dit* Sansoucy arrived at Québec 19 August 1665 on board the ship the *Paix* in the Company of Captain Contrecoeur. He married Marguerite Raisin about 1670 (Langlois, 150, 294-295). Their daughter, Marie, married Claude Mesny, parents of Antoine Mesny who married Jeanne Séguin *dite* Ladéroutte, 29 July 1742, at Détroit (Kelley, ed., 6). According to Jetté, Bernard Deniger arrived 18 June 1665, a soldier in the Company of Froment in the Carignan Regiment (*DJ*, 332).]

Guillaume Croisil, ** from St. Flour

Pierre d'aupeux, ** from Luçon [Daupeus on PRDH] [Pierre D'Aufreux (Langlois, 288).]

Jean Gorguet, ** from Lyon

Francois Bourgeois, ** from Paris

Pierre Morin, from *Xaintes* [Pierre Morin arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Chambly (Langlois, 418). According to Jetté, Pierre Morin arrived in September 1665 as a soldier in the Company of Lanoraie in the Carignan Regiment (*DJ*, 834).]

J. B. de Poitiers, from Amiens [(de) Poitiers, *sieur du* (or *dit* Dubuisson) Buisson] [Jean-Baptiste de Poitiers *dit* Dubuisson arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Chambly. He married Élisabeth Jossard 6 October 1670 at Québec. Their son, Robert, married Marie-Charlotte Arnaud 16 August 1707 at Montréal. She was the daughter of **Bertrand Arnaud** and Louise de Xaintes. Bertrand Arnaud was at Détroit 2 February 1704 when he served as godfather to Marie Thérèse, daughter of Antoine Cadillac and Marie Thérèse Guyon (Ste. Anne; Autres Registres, 1704-1744, image 6 of 198).]

Louys du Pernay, ** from Nevers

Estienne Bonnêteau, ** from Angoulesme

Jean du Puis, from Aire (Dupuis *dit* Maisonneuve)

Anthoine haut, ** from St. Omer [Is he the same Anthoine Haut, confirmed 11 May 1668 [*sic*] at Montréal? See *MHH*, Vol. 32, #2, April 2011, 39.]

Louys Badaillac, from Perigueux (Badaillac *dit* Laplante) [Louis Badaillac arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Froment. He married Catherine Lalore *circa* 1672 at Sorel. Louis Badaillac and Catherine Lalore were the parents of **Louis Badaillac dit Laplante**, who was in the first convoy to Détroit on 24 July 1701. He was also hired to go to Detroit on 16 July 1702 and 10 July 1703 (*DJ*, 39; *RAPQ*, 206, 207, 208). Their daughter, **Catherine Badaillac**, married **Bonaventure Compain dit Lespérance**, a soldier in the Company of Longueuil, 10 June 1706, at Montréal. The couple was at Détroit when their daughter, **Marie Catherine**, was baptized 14 November 1707 at Ste Anne de Detroit. Their son, **Pierre**, was born on the 12th and baptized on 13 January 1710 at Ste Anne de Detroit.]

Pierre Poincet, ** from *Poitiers*

Etienne Rambaut, from *Xaintes* (Raimbault / Raimbaud) [Étienne Rambaux *dit* Rambaux arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Froment.]

Mathurin Drouet, from *Angoulesme* (Drouet *dit* Grandmaison)

Etienne Abilliard, ** from Lusson [Étienne Abilliaut arrived at Québec 18 August 1665 as the *valet de chambre* of Captain Pierre Lamotte, *sieur de* Saint Paul (Langlois, 202).]

[PRDH # 403507]

Petrie Cerize, ** from Angers

Claude Patourel, from Clermont (Pastorel/Pastourel *dit* Lafranchise) [Claude Pastourel *dit* Lafranchise arrived at Québec 19 August 1665 as a soldier in the Company of Captain Saurel. He married Marie Leclerc *circa* 1675. Their daughter, **Anne**, married **Jean Morisseau** 19 June 1698 at Boucherville. Jean Morisseau was hired in a contract by Adhémar 16 July 1702 to go to Détroit du lac Érié (*RAPQ*, 207). After Jean Morisseau's death, Anne Pastourel was hired 27 August 1703, in a contract by Adhémar, to go to Fort Pontchartrain for two years to serve as wet nurse

for the unborn child of Madame Lamothe.¹ Anne Pastourel married André Chauvet, a sergeant in the Company of Courtemanche, 17 July 1707 at Montréal. Two of their children were baptized at Ste. Anne de Detroit: André, born 13 and baptized 14 May 1708; Pierre, baptized 2 May 1710.]

Jean Pascal, ** from Rodez

René Bufteteau/Butteteau [*sic*], ** from Xaintes [René Bustaut (Buffeteau) (Langlois, 251).]

Olfrede Collon, from *Xaintes* (Coulon *dit* Mabrian) [Aufray Coulon *dit* Mabrian arrived 19 June 1665 on board the *Vieux Siméon*, a soldier in the Company of Latour.]

Pierre du Puis, from *Angoulesme* (Dupuis *dit* Lamontagne) [Pierre Dupuis *dit* Lamontagne arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Petit.]

Jean Houssy, * from *Duble en Irlande* (Houssy *dit* Bellerose et Irlande) [Jean Housy *dit* Bellerose arrived at Québec 19 June 1665 on board the ship the *Vieux Siméon* as a soldier in the Company of Captain Froment.]

Marie des hayes, from Rouen (Deshayes) [Married Adrien Bétourné *dit* Laviolette, *circa* 1668 at Sorel.]

Paul hué, from Rouen (Hus) [PRDH #72337 links Paul Hué with Hus.]

Marie Lero, from Rouen (Leroux) [Lerou on PRDH] [Marie Leroux married before 23 October 1673 at Sorel Jacques Énaud *dit* Canada.]

Marie grandin, from Rouen [Married Michel Morel about 1670 at Trois-Rivières. She married Claude Robillard about 1672 at Champlain. They were the parents of **Nicolas Robillard**, one of several men who, 28 September 1706, acknowledged receiving wages for the voyage they had made to Fort Pontchartrain in 1706 (*MNR*, Vol. 2, 398).]

Claude Bourgeois, from Beauvais

Jeanne Charton, * from Bourges [Jeanne Charton married Jean Robin *dit* Lapointe 10 October 1667 at Québec.]

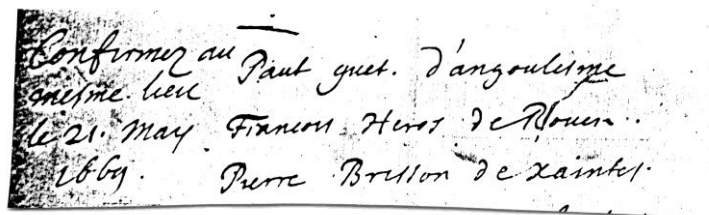
Jeanne Burel, * from Rouen [Jeanne Burel married André Poutré *dit* Lavigne 3 November 1667 at Québec.]

Jean Piel/Piet [*sic*], ** from *Xaintes* [Piel on PRDH] [Jean Piet *dit* Trempe arrived at Québec 19 August 1665 on board the *Paix*, a soldier in the Company of Captain Saurel. Jean Piet married Marguerite Chemereau *circa* 1669 at Sorel. Two of their children married into the family of Pierre Charron and Catherine Pillard/Plat: Antoine Piet *dit* Fresnière married Thérèse Charron, 30 January 1701 at Sorel, and Marguerite Piet married François Charron *dit* Ducharme, 30 January 1701 at Sorel.²]

[PRDH #403508]

Confirmed at the same place [Fort S' Louys], 21 May 1669 [1669 on PRDH]

FHL film #1311432, item #14



Confirmez au Paul guet. d'angoulesme
au mesme lieu
le 21. May. Francois Heros de Rouen.
1669. Pierre Brillon de Xaintes.

Confirmez au mesme lieu le 21 May 1669: Confirmed at the same place 21 May 1669

Paul Guet, ** from *Angoulesme*

Francois Heros, ** from Rouen

¹ See Suzanne Boivin Sommerville, "The Other Women and Early Detroit," *Michigan's Habitant Heritage* (MHH), Vol. 22, Commemorative Issue #4, October 2001, 161-169.

² See Suzette Leclair, Gail Moreau-DesHarnais, Johan Robitaille, "Catherine Pillard, Native of La Rochelle: In Search of the Truth," *MHH*, Vol. 30, #2, April 2009, 53-64.

Pierre Brisson, ** from *Xaintes*

Louys Martin, ** from Chartres

Philbert Couitteau [*sic*], from Nevers (Couillaud *dit* Roquebrune) [Couilleau on PRDH] [Philibert Couilleau *dit* Roquebrune arrived at Québec 19 August 1665 on board the *Paix*, a soldier in the Company of Captain Contrecoeur.]

Thomas L'auvergnat, ** from Rennes

Mathurin Guillemodeau, ** from Cornouaille

Jean Sigaut, ** from Perigueux

[PRDH #403509]

Sources

Early US French Catholic Church Records (Drouin Collection), 1695-1954, Détroit, Ste. Anne; Autres Registres, 1704-1744

Jetté, René. *Dictionnaire généalogique des familles du Québec des origines à 1730*. Les Presses de l'Université de Montréal: Montréal, 1983. (DJ)

Kelley, Sharon, ed., *Marriage Records Ste. Anne Church Detroit 1701-1850*. The Detroit Society for Genealogical Research, Inc.: 2001.

Langlois, Michel. *Carignan-Salière 1665 – 1668*. La Maison des ancêtres inc.: Drummondville, Québec, 2004

Massicotte, E.-Z. “Répertoire des engagements pour l'Ouest conservés dans les Archives Judiciaires de Montréal (1670-1778).” *Rapport de L'archiviste de la Province de Québec pour 1929-1930*. Rédempti Paradis, 1930. (RAPQ)

Montreal Notarial Records, Burton Historical Collection, Detroit Public Library. (MNR)

Programme de recherche en démographie historique de l'Université de Montréal online:

<http://www.genealogie.umontreal.ca> (PRDH)

Raymond, Raoul. “Les confirmés du Fort Saint-Louis (Chambly) 1668, 1669, 1681.” *Mémoires de la Société Généalogique Canadienne-Française*. Janvier – Mars 1965, Vol. XVI – No 1, 282-297.

[Editor's note: The sacrament of Confirmation is administered by a bishop. Bishop Laval, whose home was in Québec City, traveled from parish to parish, visiting those that were close to each other in sequence and staying in one before moving on to the next. Montréal and Québec City are far apart; Chambly and Montreal are closer to each other. It makes sense that Bishop Laval would have been in Montréal on 11 and 12 May 1669, then at Chambly “(Fort S^t Louis) on 21 May **1669**” and on 24 May **1669** in Champlain on the other side of the Saint Lawrence River, moving on to Batiscan on 25 May (1669). When I was writing one of my articles, I noticed this similar progression of visits: “Bishop Laval visited Sorel in 1681, on **8 June**. At Sorel, Bishop Laval confirmed nine individuals six days after he had administered the sacrament to twenty-three at Batiscan on **2 June**.” In a footnote, I added: “After leaving Batiscan, the bishop went to Champlain on the **3rd**, Cap de la Madeleine on the **4th**, Trois Rivières, the **5th**; then he crossed the Saint Lawrence River to Sorel for the ceremonies there on the **8th** before continuing his visits to other parishes.” All of these parishes are close to each other. The 1666 map on the next page shows the island of Montréal and its distance from Fort St. Louis and the other forts built by the Carignan Regiment.]



Carte des forts du Richelieu dressée en 1666 pour la campagne du Régiment de Carignan-Salières.

Map of Fort Chambly and other forts on the Richelieu River circa 1666
for the campaign of the Regiment of Carignan-Salières
http://en.wikipedia.org/wiki/Fort_Chambly

Confirmations at Batiscan 25 May [1669]

Transcribed by Gail Moreau-DesHarnais, FCHSM member (gfmoreau1@aol.com)

Transcriber's notes: These confirmations are found on FHL film #1311432, item #14 and also on the indicated PRDH Online certificates. The names are transcribed as found on the film and have not been standardized, as they are on PRDH Online. Names followed by an asterisk [*] are not shown in the *Dictionnaire Jetté [DJ]* as having been confirmed. [Note from Suzanne Sommerville - Jetté may have omitted recording some confirmations because he used these references, sometimes, to establish the first presence of an individual in New France. If a person was documented before the confirmation took place, he used the earlier date.] A double asterisk [**] indicates the name could not be found in *DJ*. Family names in parentheses are as shown in *DJ*. Transcriber's comments are in brackets. If an individual was the ancestor of a person who was in Détroit between 1701 and 1710, that information is also given. References are cited at the end of the lists.

Louyse Bercier, * from *Lusson* [Married Michel Feuillon / Fillion, 15 October 1668, marriage contract by Latouche, at Batiscan. Their daughter, Marie-Madeleine, married **Louis Baribeau**, 10 February 1687, at Batiscan. Louis Baribeau was hired in a contract by Adhémar to go to Détroit, 10 July 1703 and 28 July 1704 (*DJ*, 49, 417; *RAPQ*, 208, 209). A Louyse Bercier was also confirmed 24 May 1669 at Champlain.]

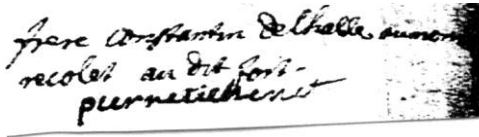
Anne Cochette, from *Lusson* [Cochet] [Married Louis Bercier *circa* 1668 either at Batiscan or in France (*DJ*, 85). Louis Bercier was the uncle of Louise Bercier (*DJ*, 85). Is it possible that Louis Bercier was confirmed 25 May 1669, along with his wife, Anne Cochet, and that it was his niece, Louise, who was confirmed 24 May 1669 at Champlain?]

Marie Bouillon, * from *Xainte* [Brouillon on PRDH] [Marie Bouillon married Alexandre Téchenay 16 August 1668 in Québec (*DJ*, 1065). The fate of Alexandre Téchenay and Marie Bouillon is not

known. Did they return to France? They were the parents of **Pierre Téchenay / Tichenet** who was present in Détroit from 1704 until his death in June 1706 at Détroit. The following information concerning Pierre is an excerpt from *The Burials of Ste. Anne de Detroit, 1706-1805* (The book is a work-in-progress by Gail Moreau-DesHarnais):

Son of Alexandre Téchenay and Marie Bouillon, born *circa* 1671 in modern-day Québec. Husband of Isabelle Couc. Pierre Tichenet signed the Ste. Anne de Detroit register twice: (1) 5 May 1704, when he was godfather to Joseph Bienvenu, son of François Bienvenu *dit* Delisle and Geneviève Charron *dite* Laferrière; (2) 21 April 1706 when he was godfather to Pierre Roy, son of Pierre Roy and Marguerite Ouabankekoué [Ancestry, Ste. Anne Detroit, Autres Registres, image 6 of 198]. From existing records, it appears that Pierre Tichenet was the third person to die as a result of Indians fighting at Fort Pontchartrain.

See: Jetté, 1065; Langlois, Carignan, 480; footnote 1.



Signatures of *frere constantin delhalle aumonier recolet au dit fort* and pierre tichenet for the baptism of Joseph Bienvenu at Ste. Anne de Detroit, 5 May 1704.
Ste. Anne, Autres Registres, 1704-1744, image 6 of 198]

Margueritte Vaillante, from la Rochelle [Vaillant] [Married Jean Dania, *circa* 1668 in Batiscan (*DJ*, 304).]

Marie Maior, from Lisieux [Major] [Married Antoine Roy *dit* Desjardins 11 November 1668 in Québec (*DJ*, 1018). They are the ancestors of the Desjardins families in the present-day Windsor, Ontario, region. The first Desjardins in this region was Guillaume Desjardins, son of Guillaume Desjardins and Marie Louise Soulière (PRDH #36583, #18909, #6710).]

Robert Champion, from Rouen

Michel fiset, from Rouen

Joseph le met, * from *Canadas* [Lemay *dit* Delorme]

Pierre Rivard, * from *Canadas* [**Pierre Rivard dit Lanouette**, a *voyageur*, was in Détroit on 6 November 1710 when he was godfather to Joseph, son of Hondechonty and h8assehay, Hurons, at Ste. Anne de Detroit.]

Marie guillet, * from *Canadas*
[PRDH #403521]

Sources Used

www.ancestry.com, Early US French Catholic Church Records (Drouin Collection), 1695-1954, D, Detroit, Ste-Anne; Autres Registres 1704-1744.

Jetté, René. *Dictionnaire généalogique des familles du Québec des origines à 1730*. Les Presses de l'Université de Montréal: Montréal, 1983.

Massicotte, E.-Z. "Répertoire des engagements pour l'Ouest conservés dans les Archives Judiciaires de Montréal (1670-1778)". *Rapport de L'archiviste de la Province de Québec pour 1929-1930*. Rédempti Paradis, 1930. (RAPQ)

www.naviresnouvellefrance.com – for 1668 lists the *filles du roi*, among whom are enumerated Louise Bercier, Marie Bouillon, Marguerite Vaillant and Marie Major.

Programme de recherche en démographie historique (PRDH) de l'Université de Montréal online:

<http://www.genealogie.umontreal.ca>

Confirmations on the route St. Michel: 22 September 1669; Québec, 9 and 21 September 1669

Transcribed by Gail Moreau-DesHarnais, FCHSM member (gfmoreaul@aol.com)

Transcriber's notes: These confirmations are found on FHL film #1311432, item #14 and also on the indicated PRDH Online certificates. The names are transcribed as found on the film and have not been standardized, as they

are on PRDH Online. Names followed by an asterisk [*] are not shown in the *Dictionnaire Jetté* [DJ] as having been confirmed. [Note from Suzanne Sommerville - Jetté may have omitted recording some confirmations because he used these references, sometimes, to establish the first presence of an individual in New France. If a person was documented before the confirmation took place, he used the earlier date.] A double asterisk [**] indicates the name could not be found in DJ. Family names in parentheses are as shown in DJ. Transcriber's comments are in brackets. If an individual was the ancestor of a person who was in Détroit between 1701 and 1710, that information is also given. References are cited at the end of the lists.

La route St. Michel: 22 Septembre 1669

françois lorion, ** bishopric of nante, parish of *chasteaubrion*
Jean pilon, ** bishopric of la Rochelle, parish of *amarande*
Jacques poin, ** bishopric of Poitiers, parish of *maucontant*
Maturin grenier, ** bishopric of la Rochelle, parish *St. marceau*
Louis bureau, bishopric of nante, parish *St. Sebastien (Bureau dit Sanssoucy)*
François Senechal, archdiocese of Rouen, parish *dauremenil [St-Aubin d'Avremesnil]*
Magdelaine leguay, * bishopric of Rouen, parish *St. Jean [Married Jean Garnier, 6 November 1668, at Québec (DJ, 467).]*
Catherine durand, * city of Paris, parish of *St. Ustache [Married Pierre Piché, 25 November 1665, at Québec (DJ, 913).]*
Catherine belleau, * bishopric of Amiens, parish of *St. Agnan [Married Jean Baptiste Morin, 22 November 1677, at Québec (DJ, 834).]*
Charle Rouillard, * from *Canadad*
André mauvet, ** from *Canadad*
Christophe trole, ** from *Canadad*
Charle hamel, * from *Canadad* [Married Angélique Levasseur circa 1678 at either Sillery or Ste. Foy (DJ, 554); father of Anne Angélique who married **Pierre Gingras** (DJ, 498), hired to go to Détroit, 28 April 1705, in a contract by Chambalon.]
Michel desorsi, * from *Canadad* [Desorcy]
Jean chaigné, ** from *Canadad*
Jacques gaudoin, ** from *Canadad*
Charle desorsi, from *Canadad* [Desorcy]
[PRDH #403738]

Jean francois bisson, * from *Canadad* [Bisson/Buisson dit Saint-Côme]
Guillaume masse, * from *Canadad*
Pierre Janouel, ** from *Canadad*
Jherosme longtain, * from *Canadad* [Possibly Jérôme Longtin/Longuetin (DJ, 741).]
Louyse Morel, ** from *Canadas* [Possibly Louise Dubois dite Morel (DJ, 367).]
Noel Rouillard, * from *Canadas*
Susanne Pinel, ** from *Canadas* [Possibly Suzanne Neveu dite Pinel (DJ, 847; PRDH #24430).]
Catherine Pinel, * from *Canadas*
Magdelaine Pinel, * from *Canadas*
Marie Mauffaix, * from *Canadas* [Maufay] [Possibly Suzanne Marie Maufay (DJ, 790).]
Anne Masse, * from *Canadas*
[PRDH # 403739]

Québec, 9 September 1669

Francois Peignoit, ** from *La Rochelle*
Pierre Ansquer, ** from *Concarneau*
Jean le febvre, from *Rouen* [Lefebvre]

Jean du valet, ** from Rouen
Francois 8r8ar, ** from Cornouaille [Ourouar on PRDH]
Jean Andrau, ** from Vannes
Marie Poissy, ** from Cornouaille
Anthoine Turodeau, ** from Luçon [Vurodeau on PRDH]
Chrestien Vegden, ** from Lyon
Guillaume Marie, ** from Rouen
Louys Barillon, ** from Luçon
Pierre Vincent, ** from Luçon
Guillaume Solier, ** from St. Malo
Henry Coeur vivant, ** from Cornouaille
Ives Argan, ** from Cornouaille
René Chare, ** from Rouen
Anthoine Aubry, ** from *Poictiers*
[PRDH #403735]

Marie Caillé, * from Rouen [Married Pierre Paquet, 26 August 1668, marriage contract by Vachon (*DJ*, 868).]
Marie Morin, from *Angoulesme* [Married Jacques Marié, about 1652, in Angoulême (*DJ*, 770).]
Vincent Colin, ** from Nantes
Jean Vry, ** from Cornouaille
Louys Colin, **from Cornouaille
Marie de La mare, * from Rouen [Married Guillaume Renaud, 27 November 1668, at Québec (*DJ*, 975).]
Jean Potin, ** from Paris
Magdelaine Plouer, ** from Rouen [Possibly Madeleine Plouart from the archdiocese of Rouen who married Jacques Viau *dit* Lespérance, 21 January 1670, at Montréal (*DJ*, 1124).]
Jacquette Michelle, * from La Rochelle [Married André Mignier *dit* Lagacé, 23 October 1668, at Québec (*DJ*, 812).]
[PRDH #403736]

Québec, 21 September [1669]

Jean Trichel, **from Rouen
Claude filloli, ** from Bordeaux
Francois azur [Hazeur]
Honore Jouet, ** from Montpellier
Marie Anne fontaine, * from *Canadas*
Louys fontaine, * from *Canadas*
[PRDH #403737]

Sources

Jetté, René. *Dictionnaire généalogique des familles du Québec des origines à 1730*. Les Presses de l'Université de Montréal: Montréal, 1983.
Massicotte, E.-Z. "Répertoire des engagements pour l'Ouest conservés dans les Archives Judiciaires de Montréal (1670-1778)". *Rapport de L'archiviste de la Province de Québec pour 1929-1930*. Rédempti Paradis, 1930. (RAPO).
Programme de recherche en démographie historique (PRDH) de l'Université de Montréal online:
<http://www.genealogie.umontreal.ca>

